

Montageanleitung / Assembly instructions
Instructions de montage
Istruzioni di montaggio

HMS montieren

Installing the HMS

Installer l'HMS

Montaggio dell'HMS



AUSTROFLAMM

www.austroflamm.com

Originalbetriebsanleitung

07/03/2025

Version: 1.0

IMPRESSUM

Eigentümer und Herausgeber

AUSTROFLAMM GMBH

Austroflamm-Platz 1

A- 4631 Kremslbach

Tel: +43 (0) 7249 / 46 443

www.austroflamm.com

info@austroflamm.com

Redaktion: Olivera Stojanovic

Abbildungen: Konstruktion

Text: Technische Abteilung (Austroflamm)

Copyright

Alle Rechte vorbehalten. Der Inhalt dieser Anleitung darf nur mit Genehmigung des Herausgebers vervielfältigt oder verbreitet werden! Druck-, Rechtschreib- und Satzfehler vorbehalten.

Die Informationen in diesem Dokument können ohne vorherige Ankündigung geändert werden und stellen keine Verpflichtung seitens der Austroflamm GmbH dar. Für eventuelle Fehler in diesem Dokument übernimmt die Austroflamm GmbH keine Haftung.

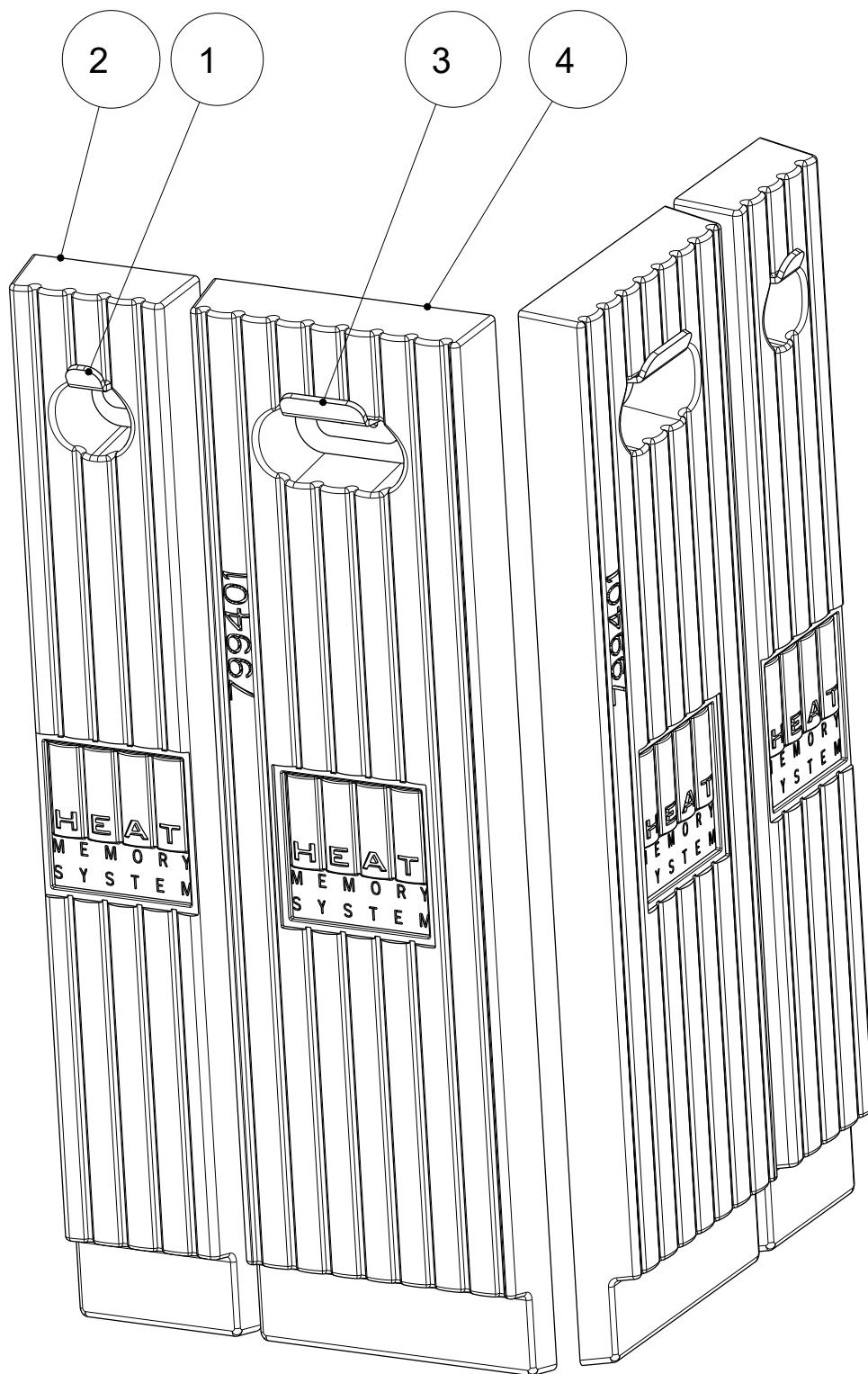
Inhaltsverzeichnis

| | |
|-----------------------|-----------|
| Deutsch..... | 4 |
| English | 7 |
| Français..... | 10 |
| Italiano | 13 |

Inhaltsverzeichnis

| | | |
|----------|---|----------|
| 1 | Allgemein..... | 5 |
| 2 | Heat Memory System (HMS) montieren | 6 |
| 2.1 | HMS 63x40x42 K..... | 6 |

1 Allgemein



| Pos. | Stück | Artikel | Artikel-Nr. |
|------|-------|------------------------|-------------|
| 1 | 2 | HMS-Halter schmal | 771111-95 |
| 2 | 2 | HMS-STEIN HINTEN KLEIN | 799403 |
| 3 | 2 | HMS-Halter breit | 771108-95 |
| 4 | 2 | HMS-STEIN HINTEN GROSS | 799401 |

2 Heat Memory System (HMS) montieren

2.1 HMS 63x40x42 K

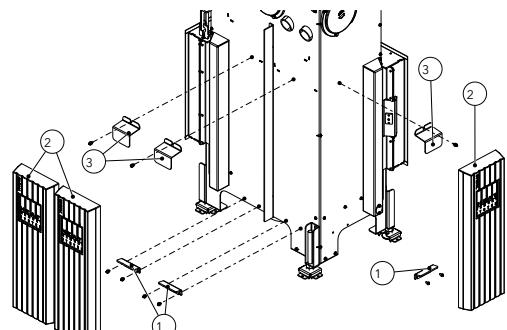


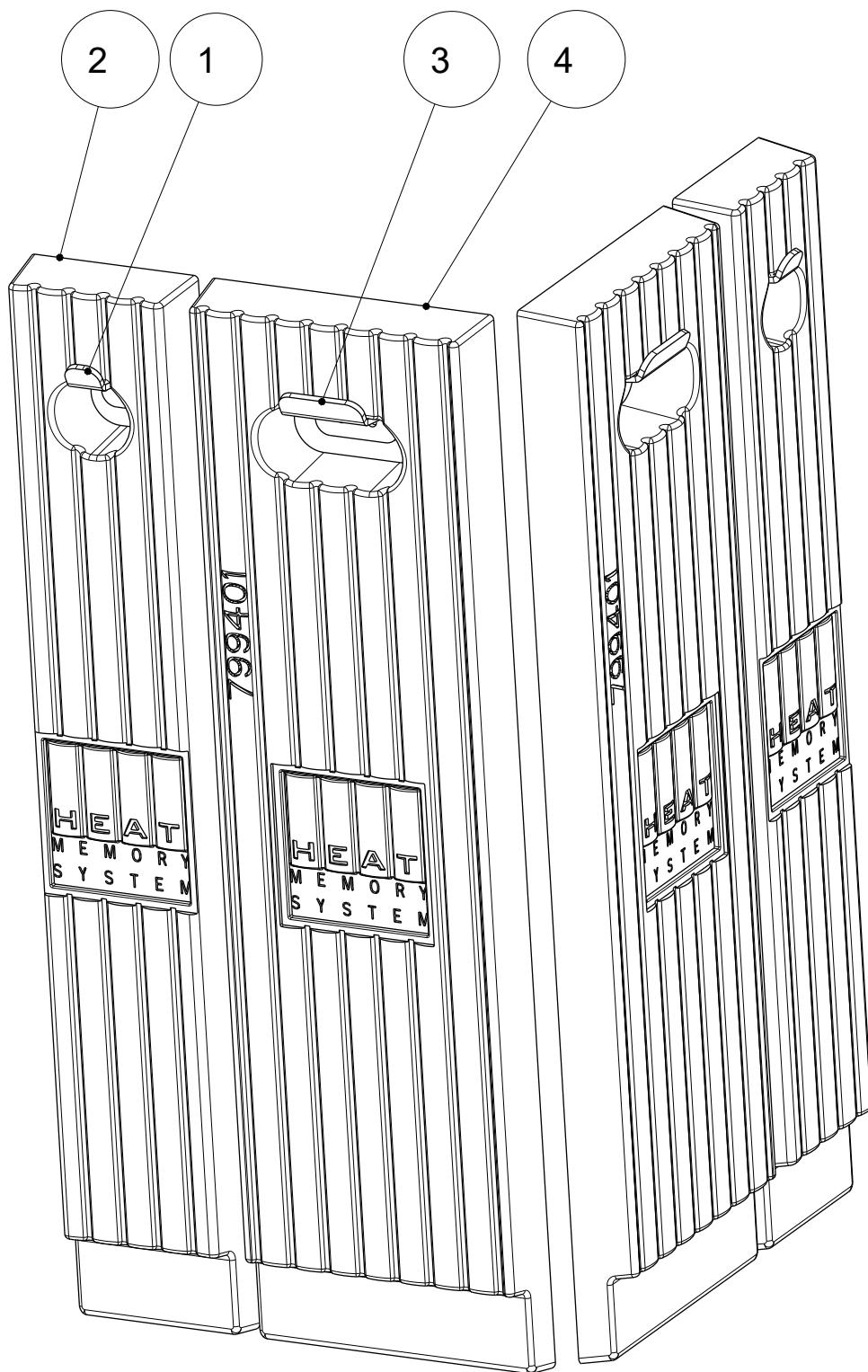
Abb. 1: HMS 63x40x42 montieren

- 1) HMS-Halter (1) mit den Schrauben montieren.
- 2) HSM-Stein (2) auf die HMS-Halter (1) anbringen und oben mit HMS-Halter (3) befestigen.
- 3) Die oberen Schritte für die anderen HMS-Steine wiederholen.

Contents

| | | |
|----------|--|----------|
| 1 | General..... | 8 |
| 2 | Installing the Heat Memory System (HMS) | 9 |
| 2.1 | HMS 63x40x42 K..... | 9 |

1 General



| Item | Qty | Article | Article no. |
|------|-----|------------------------|-------------|
| 1 | 2 | HMS holder, narrow | 771111-95 |
| 2 | 2 | HMS BRICK, REAR, SMALL | 799403 |
| 3 | 2 | HMS holder, wide | 771108-95 |
| 4 | 2 | HMS BRICK, REAR, LARGE | 799401 |

2 Installing the Heat Memory System (HMS)

2.1 HMS 63x40x42 K

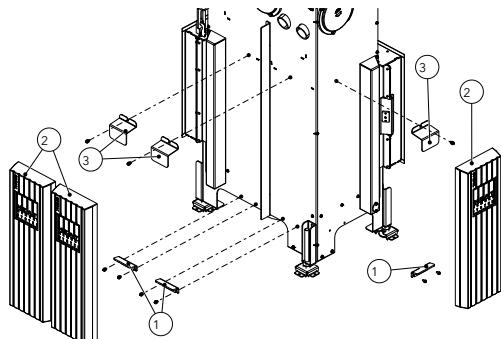


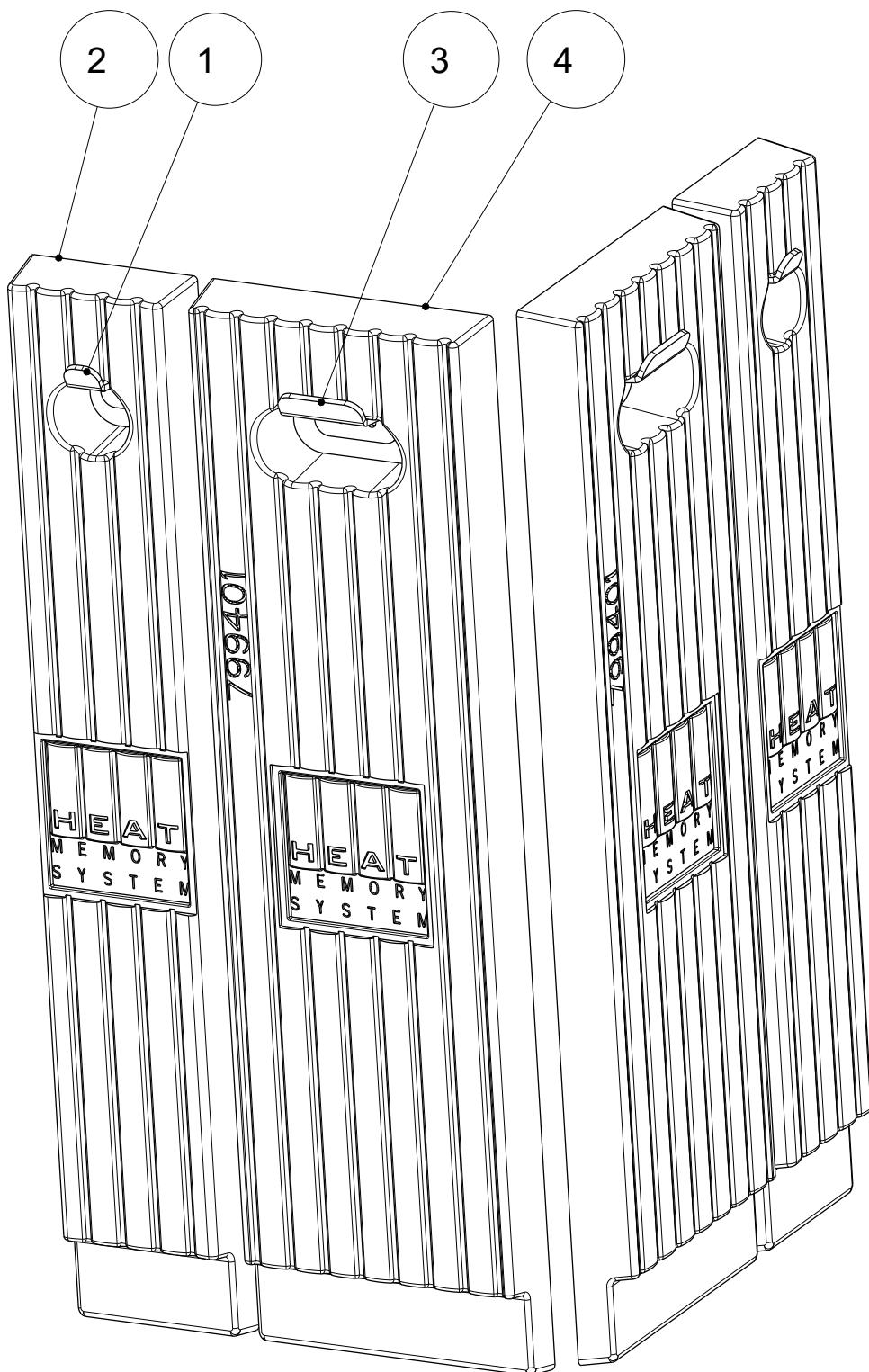
Fig. 1: Mounting 63x40x42 HMS

- 1) Mount HMS holder (1) with the screws.
- 2) Attach HMS brick (2) to the HMS holder (1) and fasten at top with HMS holder (3).
- 3) Repeat the above steps for the other HMS bricks.

Sommaire

| | | |
|----------|--|-----------|
| 1 | Généralités | 11 |
| 2 | Installer le Heat Memory System (HMS) | 12 |
| 2.1 | HMS 63x40x42 K..... | 12 |

1 Généralités



| Pos. | Quantité | Article | Article n° |
|------|----------|----------------------------|------------|
| 1 | 2 | Fixation HMS étroite | 771111-95 |
| 2 | 2 | PIERRE HMS ARRIÈRE, PETITE | 799403 |
| 3 | 2 | Fixation HMS large | 771108-95 |
| 4 | 2 | PIERRE HMS ARRIÈRE, GRANDE | 799401 |

2 Installer le Heat Memory System (HMS)

2.1 HMS 63x40x42 K

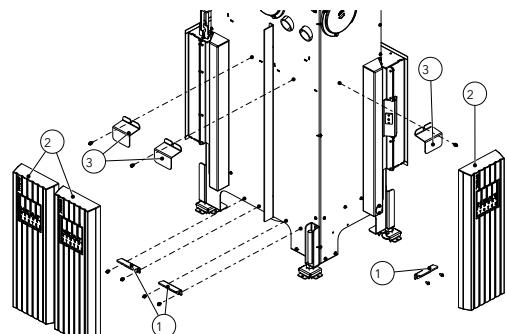


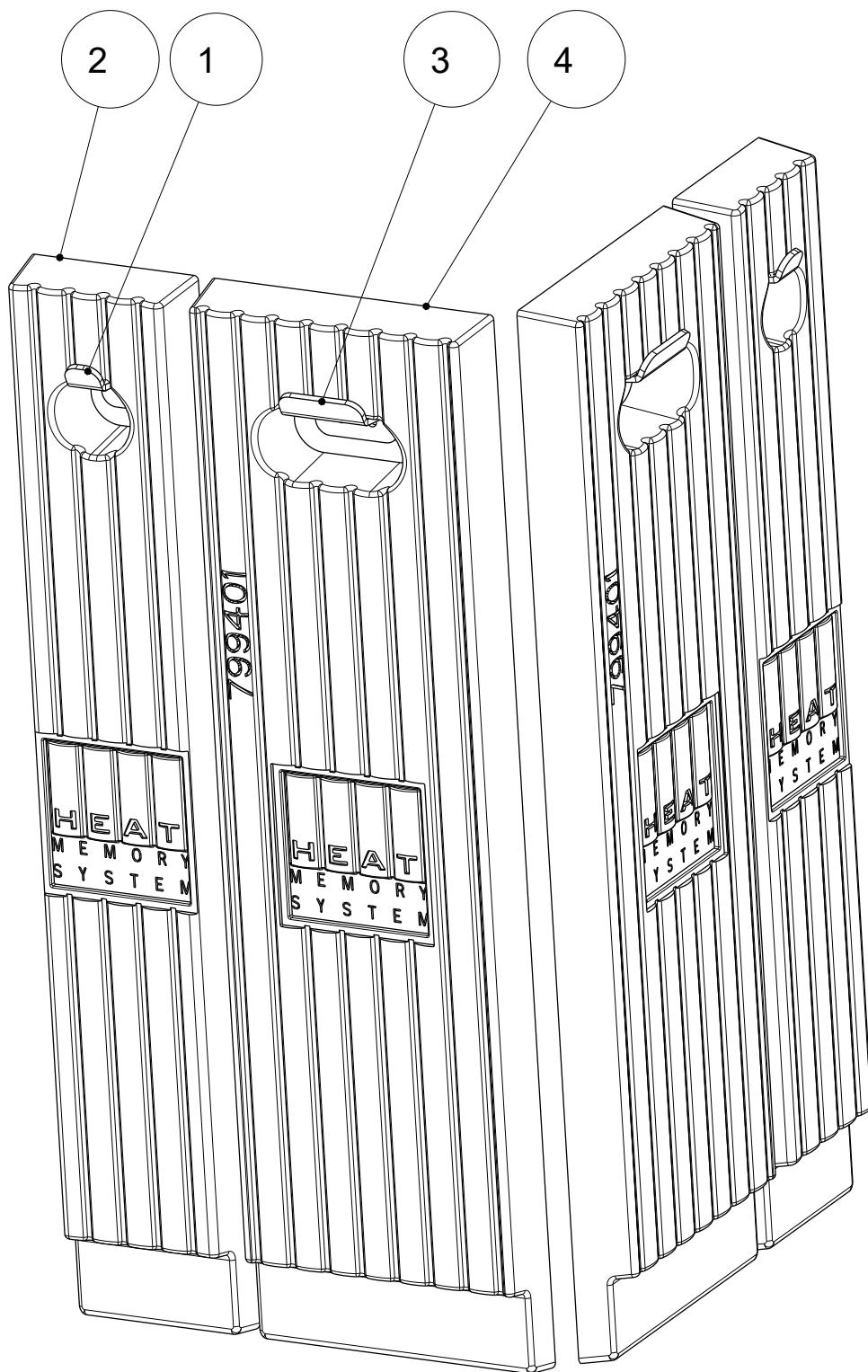
Fig. 1: Installer l'HMS 63x40x42

- 1) Installer les fixations HMS (1) avec les vis.
- 2) Poser la pierre HSM (2) sur les fixations HMS (1) et la fixer en haut avec les fixations HMS (3).
- 3) Répéter les étapes ci-dessus pour les autres pierres HMS.

Indice

| | | |
|----------|--|-----------|
| 1 | Generalità | 14 |
| 2 | Montaggio dell'Heat Memory System (HMS) | 15 |
| 2.1 | HMS 63x40x42 K..... | 15 |

1 Generalità



| Pos. | Pz. | Articolo | N. art. |
|------|-----|-------------------------------|-----------|
| 1 | 2 | Supporto HMS stretto | 771111-95 |
| 2 | 2 | PIETRA HMS POSTERIORE PICCOLA | 799403 |
| 3 | 2 | Supporto HMS largo | 771108-95 |
| 4 | 2 | PIETRA HMS POSTERIORE GRANDE | 799401 |

2 Montaggio dell'Heat Memory System (HMS)

2.1 HMS 63x40x42 K

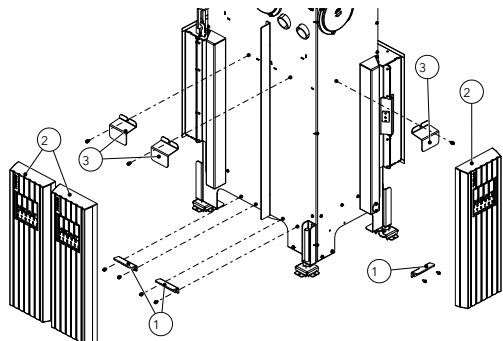


Fig. 1: Montaggio dell'HMS 63x40x42

- 1) Montare il supporto dell'HMS (1) con le viti.
- 2) Collocare la pietra HMS (2) sui supporti HMS (1) e fissarla in alto con il supporto HMS (3).
- 3) Ripetere i passi precedenti per tutte le altre pietre HMS.

AUSTROFLAMM GMBH
Austroflamm-Platz 1
A- 4631 Krenglbach

Tel: +43 (0) 7249 / 46 443
www.austroflamm.com
info@austroflamm.com

361151 - 945240



AUSTROFLAMM